

TRADUCTION

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F 90 — 1656

2 MAI 1990. — Arrêté ministériel

relatif à la fixation du prix moyen des livres, périodiques, matériel audio-visuel et journaux pour l'année 1991

Le Ministre communautaire de la Culture,

- Vu le décret du 19 juin 1978 relatif aux bibliothèques publiques de langue néerlandaise;
 Vu l'arrêté royal du 16 mai 1980 relatif au financement par les provinces et les communes des bibliothèques locales et centrales reconnues de langue néerlandaise, notamment l'article 15, § 2;
 Vu l'arrêté de l'Exécutif flamand du 22 février 1989 fixant les attributions des membres de l'Exécutif flamand,
 Vu l'arrêté de l'Exécutif flamand du 22 février 1989 portant la délégation des compétences de décision aux membres de l'Exécutif flamand modifié par l'arrêté de l'Exécutif flamand du 3 mai 1989;
 Vu l'avis du Conseil supérieur des bibliothèques donné le 7 mars 1990;

Arrête :

Article unique. Pour le calcul du montant minimum obligatoire à affecter annuellement aux collections des bibliothèques publiques locales, année budgétaire 1991 le prix minimum est respectivement fixé comme suit

— adultes	:	— livre de fiction	530 F
	:	— livre de non-fiction	670 F
— jeunes	:	— livre de fiction	350 F
	:	— livre de non-fiction	460 F
— ouvrage de référence	:		1 950 F
— périodique	:		1 750 F
— collection régionale P.B.C.	:		900 F
— disque	:		490 F
— compact-disc	:		725 F
— cassette	:		450 F
— série de diapositives	:		1 225 F
— videocassette	:		3 500 F
— journal	:		5 500 F

Bruxelles, le 2 mai 1990.

P. DEWAELE

N 90 — 1657

9 MEI 1990. — Besluit van de Vlaamse Executieve
 tot wijziging van het besluit van de Vlaamse Executieve van 5 juli 1989
 tot vaststelling van het begrotings- en rekeningstelsel van de Vlaamse Gemeenschapscommissie

De Vlaamse Executieve,

- Gelet op de artikelen 59bis en 108ter van de Grondwet;
 Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, gewijzigd bij de wet van 8 augustus 1988, de bijzondere wet van 12 januari 1989, en de bijzondere wet van 18 januari 1989;
 Gelet op de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen, inzonderheid op de artikelen 80, 82 en 84;
 Gelet op het decreet van 5 juli 1989 tot organisatie van het toezicht op de Vlaamse Gemeenschapscommissie
 Gelet op het besluit van de Vlaamse Executieve van 5 juli 1989 tot vaststelling van het begrotings- en rekeningstelsel van de Vlaamse Gemeenschapscommissie;
 Gelet op het akkoord van de Gemeenschapsminister van Financiën en Begroting, gegeven op 9 mei 1990;
 Gelet op de wetten van de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3. § 1 gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;
 Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de bestuurlijke continuïteit vereist dat het besluit van de Vlaamse Executieve tot vaststelling van het Begrotings- en rekeningstelsel van de Vlaamse Gemeenschap dient gewijzigd te worden teneinde dit tevens van toepassing te verklaren voor het jaar 1991;

Op de voordracht van de Gemeenschapsminister van Volksgezondheid en Brusselse Aangelegenheden;
Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. Artikel 1 van het besluit van de Vlaamse Executieve van 5 juli 1989 tot vaststelling van het begrotings- en rekeningstelsel van de Vlaamse Gemeenschapscommissie wordt gewijzigd als volgt :

« Artikel 1. Voor de begroting en de rekening van 1989, 1990 en 1991 van de Vlaamse Gemeenschapscommissie is het stelsel, zoals bepaald in het koninklijk besluit van 1 juni 1972 betreffende de begrotingen en de jaarlijkse rekeningen van de Nederlandse Commissie, van de Franse Commissie en van de Verenigde Commissie voor de Cultuur in de Brusselse agglomeratie, van overeenkomstige toepassing.

Hier toe duidt het college van de Vlaamse Gemeenschapscommissie binnen haar schoot het lid, en binnen haar diensten de ambtenaren aan die worden belast met de taken die voormeld koninklijk besluit van 1 juni 1972 respectievelijk aan de voorzitter, en aan de secretaris en de ontvanger opdraagt. »

Art. 2. De Gemeenschapsminister van Volksgezondheid en Brusselse Aangelegenheden is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 9 mei 1990.

De Voorzitter van de Vlaamse Executieve,

G. GEENS

De Gemeenschapsminister van Volksgezondheid en Brusselse Aangelegenheden,

H. WECKX

TRADUCTION

F 90 — 1657

**9 MAI 1990. — Arrêté de l'Exécutif flamand
modifiant l'arrêté de l'Exécutif flamand du 5 juillet 1989
déterminant le plan budgétaire et comptable de la Commission communautaire flamande**

L'Exécutif flamand,

Vu les articles 59bis et 108ter de la Constitution;

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, modifiée par la loi du 8 août 1988, la loi spéciale du 12 janvier 1989 et la loi spéciale du 16 janvier 1989;

Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises, notamment les articles 80, 82, 84;

Vu le décret du 5 juillet 1989 portant organisation de la tutelle sur la Commission communautaire flamande;

Vu l'arrêté de l'Exécutif flamand du 5 juillet 1989 déterminant le plan budgétaire et comptable de la Commission communautaire flamande;

Vu l'accord du Ministre communautaire des Finances et du Budget, donné le 9 mai 1990;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il s'avère nécessaire, afin d'assurer la continuité administrative, de modifier l'arrêté de l'Exécutif flamand déterminant le plan budgétaire et comptable de la Commission communautaire flamande afin de le rendre applicable à l'année 1991;

Sur la proposition du Ministre communautaire de la Santé publique et des Affaires bruxelloises;

Après en avoir délibéré,

Arrête

Article 1^{er}. L'article 1^{er} de l'arrêté de l'Exécutif flamand du 5 juillet 1989 déterminant le plan budgétaire et comptable de la Commission communautaire flamande est modifié comme suit :

« Article 1^{er}. Pour le budget et les comptes de 1989, 1990 et 1991 de la Commission communautaire flamande, le système prévu à l'arrêté royal du 1^{er} juin 1972 relatif aux budgets et aux comptes annuels des commissions française et néerlandaise et des commissions réunies de la culture dans l'agglomération bruxelloise, est d'application.

A cet effet, le collège de la Commission communautaire flamande désigne en son sein le membre et dans ses services les fonctionnaires qui seront chargés des tâches assignées respectivement au président, au secrétaire et au receveur par l'arrêté royal du 1^{er} juin 1972. »

Art. 2. Le Ministre communautaire de la Santé publique et des Affaires bruxelloises est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 9 mai 1990.

Le Président de l'Exécutif flamand,

G. GEENS

Le Ministre communautaire de la Santé publique et des Affaires bruxelloises,

H. WECKX